

JUDÔ

Federação de Judo de Timor-Leste
Afiliasaun – International Judo Federation (IJF)

Dokumentu Relevante hosi IJF

- Polítika Salvaguarda (Safeguarding Policy) 2021;
- Kódigu Étika (Code of Ethics) 2023;
- Kódigu Dixiplinár (Disciplinary Code) 2023

1. PADRAUN KA REGRA BANDU ASÉDIU SEKSUÁL

IFJ bandu asédiu seksuál no abuzu seksuál liu hodi determinasaun katak “Forma hotuhotu asédiu no abuzu representa violasaun ba IFJ nia Kódigu Konduta no Kódigu Étika IOC nian” *"Forma hotu-hotu hosi asédiu no abuzu nian konstitui violasaun ida hasoru Kódigu Étika IJF nian no Kódigu Étika IOC nian"* (Artigu 1.3 hosi Polítika Salvaguarda nian).

Iha Kódigu Étika determina katak sei representa violasaun “aktu sira ne'ebé kontráriu ho espíritu morál, étiku, deontolójiku ka desportivu hosi desportu judo nian, ne'ebé afeta imajen no reputasaun judo nian, no regra sira hosi Asosiasaun Federasaun Internasionál Olímpiku Veraun nian (ASOIF) no Komité Olímpiku Internasionál ka IJF kona-ba aposta desportu nian”. (1.4 - Kódigu_Dixiplinár-2023).

IOC determina bandu asédiu seksuál.

Definisaun Asédiu Seksuál tuir IOC¹ mak:

“**Asédiu seksuál** signifika hahalok verbál ka fiziku ruma ho natureza seksuál, ne'ebé mak parte ida seluk la simu, ka iha-ne'ebé konsentimentu ne'e hetan ho obriga, manipulasaun ka labele fô. Asédiu seksuál bele iha forma abuzu seksuál.”.

Regra sira-ne'e aplika ba Federasaun Nasionál sira Membru IJF nian, sira-nia jestór sira, atleta sira, pesoál asalariadu sira ka voluntáriu sira sai vinkladu ho prinsípiu sira hosi polítika ida-ne'e no iha obrigasaun atu simu no kumpre ba ida-ne'e. (Artigu 1.4 hosi Polítika Salvaguarda no 1.1- Kódigu_Dixiplinár-2023)

2. DEVÉR HOSI FEDERASAUN NASIONÁL

Federasaun membru sira mak responsavel ba (5.2 - Polítika salvaguarda):

- Definisaun no implementasaun ba sira-nia polítika no prosedimentu rasik atu proteje sira-nia populasaun iha nível oioin kontra asédiu, abuzu no violénsia. Hirak-ne'e tenke adapta ba sira-nia Testu referénsia enkuadramentu legál nasionál rasik no kumpre ba estatutu no regulamentu

¹ Tuir Matadalan IOC Ba Federasaun Internasionál sira (FI) no Komité Olímpiku Nasionál (KON) relaciona ho Kria no Implementa Polítika ida atu Salvaguarda Atleta sira Hosi Asédiu no Abuzu iha Desportu, 2017.

sira IJF nian. Tenke implemente/aplika sistema alerta ida. Rekomenda katak ferramenta salvagarda IOC nian ne'ebé refere iha Seksaun 7 hosi dokumentu ida-ne'e sei uza bainhira dezenvolve polítika no prosedimentu nasionál sira federál nian.

- Parte Jestaun ba alerta sira ne'ebé relata insidente sira suspeita kona-ba asédiu no abuzu hasoru membru sira hosi sira-nia federasaun nasionál, organizaun ne'e bele fornese liuhosi sira-nia organizaun rejionál sira ka sira-nia klube sira. Iha kazu sira ne'ebé mak ezije, federasaun sira tenke notifika ba polísia no autoridade justisa nian sira.
- Garante katak partisipante hotu-hotu ne'ebé representa sira-nia federasaun iha âmbito atividade IJF nian sira informadu no kumpre ba polítika IJF nian kontra asédiu, abuzu no tratamentu aat, no mós hodi fó protesau ba atór sira Judo nian.
- Informa ba IJF kona-ba sansaun dixiplinár formál ruma relasiona ho asédiu no abuzu ne'ebé Membru Federasaun foti bainhira ema ne'e bele apresenta risku ida hasoru partisipante sira seluk iha mundu judo nian ka desportu ein-jerál.

3. KONSEKUÉNSIA KARIK VIOLA REGRA SIRA KONA-BA BANDU ASÉDIU SEKSUÁL

Órgaun Dixiplinár sira IJF nian sei iha podér atu investiga faktu ka insidente ruma ne'ebé kontra kódigu morál judo nian, prinsípiu resiprosidade nian, Estatutu sira no Kódigu no Regulamentu sira IJF nian ka ne'ebé bele sujeita ba prosesu kriminal iha nasaun orijen.

Podér ka jurisdisaun IJF nian aplika ba:

- i) IJF,
- ii) Uniaun Kontinentál sira,
- iii) Membru sira,
- iv) ba organizaun desportu sira ne'ebé partisipa iha sistema kompetisaun ne'ebé organiza hosi IJF, Uniaun Kontinentál ka Membru sira,
- v) atleta sira ne'ebé rejista (sertifikadu) hosi IJF, Uniaun Kontinentál ka Membru sira,
- vi) profesionál desportu sira ne'ebé envolve iha desportu judo.

(Kláuza 1.2 no 1.3 - Kódigu_Dixiplinár-2023);

Sansaun sira ne'ebé aplikavel ba Ofensa Dixiplinár sira inklui:

- Impoin ba atleta ka profesionál desportu nian sira:
(7.1 Kódigu_Dixiplinár-2023):
 - a) Avizu verbál,
 - b) reprensaun eskrita ida,
 - c) retiirada (redusaun) ba benefísiu sira ne'ebé fó hosi IJF ba períodu másimu tinan ida,
 - d) sansaun pekuniária sira.
- (7.2 Kódigu_Dixiplinár-2023):
 - a) bandu - mezmú ba períodu permanente - hosi partisipasaun iha kompetisaun ida ne'ebé organiza iha Sistema Kompetisaun IJF nian ka inklui

- iha kalendáriu kompetisaun IJF nian, no iha formasaun ka akampamentu treinu ida ne'ebé organiza hosi organizasaun desportiva ka federasaun desportiva ida ne'ebé kobre hosi Kódigu ne'e,
- b) suspensaun ba direitu atu halo transferénsia temporáriu ka permanente ba másimu tinan rua (2) bainhira akontese violasaun ba regra sira kona-ba rejistu (sertifikasaun) no transferénsia nian,
- c) hamenus klasifikasaun/despromosaun,
- d) eskluzaun,
- e) suspensaun ka revogasaun ba medalla sira no/ka osan prémiu nian;
- f) suspensaun ka revogasaun ba título;
- g) hasai/retira pontu sira iha lista klasifikasaun nian.

- Sansaun sira tuirmai bele mós impoin ba Uniaun Kontinentál, Membru (Federasaun Nasionál), Organizasaun Desportu sira:

- a) avizu eskrita ida,
- b) redusaun (revogasaun) ba benefísiu sira ne'ebé karik fó hosi IJF,
- c) obrigasaun atu aumenta númeru hosi administradór sira Eventu Desportivu nian (pesoál ba eventu nian),
- d) obrigasaun atu simu no selu kustu sira prosesu nian hosi Inspetór Federasaun Internasionál IJF nian ida,
- e) ezijénsia atu hala'o eventu desportivu iha instalasaun desportiva ne'ebé taka no lahó espetadór durante período másimu fulan sanulu-resin-rua ,
- f) anulasaun/revogasaun ba rezultadu konkursu nian, dedusaun pontu konkursu nian,
- g) penalizasaun ba pontu sira dedusaun ba pontu sira klasifikasaun nian,
- h) bandu atu labele partisipa iha eventu desportivu internasionál sira durante período másimu tinan rua,
- i) lakon direitu atu rejista (transfere) atleta ida ba período másimu tinan rua,
- j) eskluzaun, mezmuz ho período indefinidu, hosi númeru spesífiku ba kompetisaun nian ka hosi sistema kompetisaun tomak, tantu profisionál, mistu ka amadór, ka hosi kampeonatu ida,
- k) despaxu/mandadu ida atu selu kustu sira prosesu IJF nian,
- l) suspensaun hosi IJF ba másimu tinan ida (1),
- m) multa/koima ho valór to'o HUF millaun 50,
- n) obrigasaun ida atu implementa venda billete nian bazeia ba pré-rejistu.

KONKLUSAUN

1. IJF hatuur ho loloos regra klaru katak bandu asédiu seksuál no abuzu seksuál iha ámbitu desportu Judo hanesan regra báze ida;
2. IJF ezije Federasaun Nasionál sira hotu atu dezenvolve ninia Polítika Salvaguarda
3. Federasaun Nasionál tenke informa ba IFJ bainhira halo prosesu dixiplinár relasiona ho hahalok konsidera asédiu ka abuzu seksuál;
4. Federasaun Nasionál, membru Federasaun no Atleta hotu bele hetan sansaun relasiona ho abuzu no asédiu seksuál.

5. Atleta sira bele hetan sansaun ka responsabilidade dixiplinár bainhira sira komete asédiu ka abuzu seksuál iha ámbitu desportu
6. Federasaun Nasionál mós bele hetan sansaun dixiplinár bainhira sira la halo tuir sira-nia devér atu aprova polítika.

Dokumentu ida-ne'e rezumu badak ida ne'ebé hakerek husi JU,S Jurídico Social kona-ba aspetu prinsipál regra internasionál nian ne'ebé aplika ba federasaun desportu Timor-Leste bazeia ba afiliasaun atuál ba órgaun governasaun desportu internasionál sira (ka iha prosesu atu sai afiliadu).

Dokumentu ida-ne'e halo rezumu ba pozisaun atuál federasaun internasionál nian relaciona ho bandu ba asédiu no abuzu seksuál, no identifika devér espesífiku relevante sira ne'ebé impoin ba federasaun nasional sira iha área ida-ne'e. Ida-ne'e mós hodi identifika se órgaun governasaun internasionál relevante bele intervein direktamente iha alegasaun sira kona-ba violasaun ba regra konduta ne'ebé bandu asaun sira ho natureza seksuál ne'ebé akontese iha ámbitu federasaun nasional nian, enkuantu identifika mós sansaun potenciál sira ba indivíduu ne'ebé komete ona asédiu ka abuzu seksuál no/ka ba Federasaun Nasionál bainhira nia viola ninia devér sira ne'ebé mak impoin hosi instrumentu regulatóriu internu sira.

Sumáriu la iha apresentasaun kompletu ida kona-ba regra sira hotu, no rekomenda ba Federasaun Nasionál sira atu konsulta nafatin regra orijinál sira atu nune'e bele hetan informasaun kompletu ida kona-ba tópiku ne'e.